

Benefits & Services for Cuban & Haitian Entrants in Michigan

Are you a Cuban or Haitian individual who has been granted entry in the United States?

You may qualify as a Cuban/Haitian Entrant if you are a Cuban or Haitian national 1) granted parole as a Cuban/ Haitian Entrant¹; 2) in removal proceedings²; or 3) with an application for asylum pending³.

What are some of the benefits and services I can receive as a Cuban/Haitian Entrant?

If you qualify as a Cuban/Haitian Entrant you may be eligible for federal benefits and services, including cash assistance (Supplemental Security Income (SSI) Temporary Assistance for Needy Families (TANF) or Refugee Cash Assistance (RCA)), health insurance through Medicaid or Refugee Medical Assistance (RMA), and food assistance through Supplemental Nutrition Assistance Program (SNAP). You may also be eligible for employment preparation, job placement, English language training, and other services offered through the Office of Global Michigan.

Who can assist me in applying for benefits and accessing services?

If you need assistance applying for public benefits you can visit your local [Michigan Department of Health and Human Services office](#) or by locating a [Community Navigation Partner](#) who specializes in the application process.

When should I apply for public benefits and services?

Now. Do not wait. Your benefits and services are only available for a limited time. ORR-funded cash and medical assistance are limited to a maximum of twelve months from the date you became eligible as a Cuban/Haitian Entrant (your “date of eligibility”). For most employment services and other services aimed at economic self-sufficiency, the eligibility period is five years from your date of eligibility.

Where can I apply for public benefits and services?

Public benefits can be applied for at the local [Michigan Department of Health and Human Services office](#) or online at [MI Bridges](#). Additional support [services](#) may be available, please contact LEO-RefugeeServices@michigan.gov for more information for the service providers in your region.

¹ Section 212(d)(5) of the Immigration and Nationality Act provides DHS with discretion to parole an individual into the United States temporarily under certain conditions on a case-by-case basis.

² The U.S. Department of Justice conducts administrative court proceedings, called removal proceedings, to decide whether foreign-born individuals who are charged by DHS with violating immigration law should be ordered removed from the U. S. or should be granted relief or protection from removal and be permitted to remain in the U. S.

³ For more information, please see ORR Policy Letter 16-01 at <https://www.acf.hhs.gov/orr/policy-guidance/status-and-documentation-requirements-orr-refugee-resettlement-program#cuban>.

What should I bring with me when I apply for public benefits and services?

You should bring proof of your eligibility as a Cuban/Haitian Entrant and the date you received it. Types of proof include⁴: 1) an I-94 (DHS Arrival/Departure Record) noting parole; 2) a DHS form indicating a Notice to Appear, Order of Release on Recognizance, or other removal proceedings form; 3) a form from an immigration judge showing an application for asylum; 4) an Employment Authorization Document (EAD) with selected codes; 4) documents received upon border entry into the United States; 6) other documentation issued by the federal government indicating that you are eligible, and/or 7) verification of your Cuban nationality.

Can I get a Refugee Health Exam?

As an eligible Cuban/Haitian Entrant, you can receive a full health exam within 90 days of your eligibility date. This is a comprehensive medical exam that is covered by Medicaid or RMA. The medical providers are trained in refugee health and can refer you to additional specialists, if needed. Schedule your health exam at one of the following health clinics:

- [Arab American and Chaldean Council \(ACC\)](#) (Dearborn and Warren) 248-559-1990
- [Jewish Family Services of Washtenaw County](#) (Ann Arbor) 734-769-0209
- [Forest Community Health Center](#) (Lansing) 517-887-4302
- [Kent County Health Department](#) (Grand Rapids) 616-632-7197
- [Family Health Center](#) (Kalamazoo) rms@fhckzoo.com
- [Calhoun County Health Department](#) (Battle Creek) 269-969-6387

Where do I apply for a Social Security Number?

To apply for a social security number, review the requirements [here](#) or visit the local Social Security Administration office. You can find your local Social Security office [here](#).

Where can I get assistance finding employment?

The Office of Global Michigan and your local [Michigan Works Agency](#) will have programs available to connect you to training programs, English as a Second or Other Language programs, resume building, and more. Follow the link to connect with the [agencies](#) in your area or contact LEO-RefugeeServices@michigan.gov for a direct referral. Note that eligibility for some workforce programs may require you to first have your federal government issued employment authorization (“EAD Card”). You will also need a valid EAD card to be able to work in the United States.

What if I have more questions?

Please contact LEO-RefugeeServices@michigan.gov.

⁴ This list does not include all types of documentation or specific information on your documentation that may prove your eligibility as a Cuban/Haitian Entrant. For a complete list go to: https://www.acf.hhs.gov/sites/default/files/documents/orr/orr_fact_sheet_cuban_haitian_entrant.pdf.



Beneficios y servicios para ingresantes cubanos y haitianos en Michigan

¿Es usted una persona cubana o haitiana a quien se le ha permitido la entrada a Estados Unidos?

Puede calificar como Ingresante cubano/haitiano si usted tiene nacionalidad cubana o haitiana 1) y se le ha concedido bajo palabra la condición de ingresante cubano/haitiano¹; 2) se encuentra en proceso de remoción²; o 3) tiene una solicitud de asilo pendiente³.

¿Cuáles son algunos de los beneficios y servicios que puedo recibir como Ingresante cubano/haitiano?

Si usted califica como Ingresante cubano/haitiano, usted puede ser elegible para recibir beneficios y servicios federales, incluida la ayuda en efectivo (Ingresos de seguridad complementaria (SSI), Asistencia Temporal para Familias Necesitadas (TANF) o Asistencia en Efectivo para Refugiados (RCA)), seguro médico por medio de Medicaid o Asistencia médica para refugiados (RMA), y asistencia alimentaria a través del Programa de asistencia nutricional complementaria (SNAP). También puede ser elegible para la preparación para el empleo, la ubicación en el empleo, la capacitación en inglés, y otros servicios que ofrece la Oficina de Global Michigan.

¿Quién puede ayudarme a solicitar beneficios y acceder a los servicios?

Si necesita asistencia para solicitar los beneficios públicos, puede visitar su [oficina del Departamento de Salud y Servicios Humanos de Michigan](#) o encontrar un [Socio de Navegación Comunitaria](#) especializado en los procesos de solicitud.

¿Cuándo debería solicitar los beneficios y servicios públicos?

Ahora. No espere. Sus beneficios y servicios solo se encuentran disponibles por tiempo limitado. La asistencia médica y en efectivo financiada por la ORR está limitada a un máximo de doce meses desde la fecha en que usted se vuelve elegible como Ingresante cubano/haitiano (su "fecha de elegibilidad") Para la mayoría de los servicios de empleo y otros servicios destinados a la autosuficiencia económica, el periodo de elegibilidad es de cinco años desde su fecha de elegibilidad.

¹ El artículo 212(d)(5) de la Ley de Inmigración y Nacionalidad proporciona al DHS la decisión de permitir la entrada temporal bajo palabra a los Estados Unidos para personas en ciertas circunstancias y según el caso.

² El Departamento de Justicia realiza procedimientos judiciales administrativos, denominados procedimientos de expulsión, para decidir si las personas nacidas en el extranjero a quienes el DHS ha sentenciado por violar la ley inmigratoria deberían ser expulsadas de Estados Unidos o si debería concederles asistencia o protección contra la expulsión, y permitirles permanecer en EE. UU.

³ Para obtener más información, vea la Carta de políticas de la ORR 16-01 en <https://www.acf.hhs.gov/orr/policy-guidance/status-and-documentation-requirements-orr-refugee-resettlement-program#cuban>.



¿Dónde puedo solicitar los beneficios y servicios públicos?

Solo puede solicitar los beneficios públicos en la [oficina local del Departamento de Salud y Servicios Humanos de Michigan](#) o en línea en [MI Bridges](#). Puede haber [servicios](#) de apoyo adicional disponibles, por favor, contacte a LEO-RefugeeServices@michigan.gov para obtener más información de los prestadores de servicios en su región.

¿Qué debería traer cuando solicito beneficios y servicios públicos?

Debería traer pruebas de su elegibilidad como Ingresante cubano/haitiano y la fecha en que lo recibió. Los tipos de pruebas incluyen⁴: 1) un I-94 (Registro de Llegadas/partidas del DHS) con declaración bajo palabra; 2) un formulario del DHS que indique un aviso de comparecencia, una orden de liberación bajo palabra, u otro formulario de proceso de remoción; 3) un formulario de un juez de inmigración que muestre una solicitud de asilo; 4) un documento de autorización de empleo (EAD, por sus siglas en inglés) con códigos seleccionados; 5) documentos recibidos en el paso de frontera a los Estados Unidos; 6) otros documentos emitidos por el gobierno federal que indiquen que usted es elegible, y/o 7) verificación de su nacionalidad cubana.

¿Puedo obtener un examen médico para refugiados?

Como Ingresante cubano/haitiano elegible, usted puede recibir un examen de salud completo dentro de los 90 días a partir de su fecha de elegibilidad. Esto es un examen médico integral cubierto por Medicaid o RMA. Los prestadores de salud están capacitados en la salud de los refugiados y pueden derivarlo a especialistas adicionales, si es necesario. Programe su examen de salud en una de las clínicas de salud a continuación:

- [Arab American and Chaldean Council \(ACC\)](#) (Dearborn y Warren) 248-559-1990
- [Jewish Family Services of Washtenaw County](#) (Ann Arbor) 734-769-0209
- [Forest Community Health Center](#) (Lansing) 517-887-4302
- [Departamento de Salud del condado de Kent](#) (Grand Rapids) 616-632-7197
- [Family Health Center](#) (Kalamazoo) rms@fhckzoo.com
- [Departamento de Salud del condado de Calhoun](#) (Battle Creek) 269-969-6387

¿Dónde solicito un número de seguridad social?

Para solicitar un número de seguridad social, revise los requisitos [aquí](#) o visite la oficina local de administración de seguridad social. Puede encontrar su oficina de seguridad social [aquí](#).

⁴ Esta lista no incluye todos los tipos de documentos o información específica sobre su documentación que pueda probar su elegibilidad como Ingresante cubano/haitiano. Para ver una lista completa, visite: https://www.acf.hhs.gov/sites/default/files/documents/orr/orr_fact_sheet_cuban_haitian_entrant.pdf.

¿Dónde puedo obtener asistencia para encontrar empleo?

La oficina de Global Michigan y su [agencia Michigan Works](#) local tendrá programas disponibles para conectarle con programas de capacitación, programas de inglés como segunda lengua o lengua extranjera, armado de currículum, y más. Siga el enlace para conectarse con las [agencias](#) en su zona, o contacte a LEO-RefugeeServices@michigan.gov para obtener una derivación directa. Tenga en cuenta que la elegibilidad para algunos programas de trabajo pueden requerir que primero tenga una autorización de empleo emitida por el gobierno federal ("tarjeta EAD"). También necesitará una tarjeta EAD válida para poder trabajar en Estados Unidos.

¿Qué sucede si tengo más preguntas?

Por favor, contacte a LEO-RefugeeServices@michigan.gov.



Avantaj ak Sèvis pou Kiben ak Ayisyen ki Antre nan Michigan

Èske ou se yon Kiben oswa yon Ayisyen ki te otorize antre Ozetazini?

Ou kapab kalifye antanke yon Imigran Kiben/Ayisyen si ou se yon resòtisan Kiben oswa Ayisyen ke 1) yo akòde libète kondisyonèl antanke Imigran Kiben/Ayisyen¹; 2) nan yon pwosesis pou ekspilasyon²; oswa 3) avèk yon demann azil ki annatant³.

Ki avantaj ak sèvis mwen ka resevwa antanke Imigran Kiben/Ayisyen?

Si ou kalifye antanke Imigran Kiben/Ayisyen ou ka elijib pou avantaj ak sèvis federal, tankou èd finansye (Revni Sekirite Sipleman (SSI) Èd Tanporè pou Fanmi ki nan Nesesite (TANF) oswa Èd finansye pou Refijye (RCA)), asirans sante atravè Medicaid oswa Asistans Medikal pou Refijye (RMA), ak èd alimantè atravè Pwogram Asistans Nitrisyon Sipleman (SNAP). Ou ka elijib tou pou preparasyon travay, plasman travay, fòmasyon nan lang angle, ak lòt sèvis yo ofri nan Biwo Global Michigan an.

Kiyès ki ka ede m aplike pou benefis yo epi aksede a sèvis yo?

Si ou bezwen èd pou ou aplike pou avantaj piblik yo ou ka vizite biwo lokal [Depatman Sante ak Sèvis Sosyal Michigan](#) ou a oswa jwenn yon [Patnè Navigasyon Kominotè](#) ki espesyalize nan pwosesis aplikasyon an.

Kilè mwen ta dwe aplike pou avantaj ak sèvis piblik yo?

Kounye a. Pa tann. Avantaj ak sèvis ou yo disponib sèlman pou yon tan limite. Èd finansye ak asistans medikal ki finance pa ORR yo limite a yon maksimòm douze mwa apati de dat ou vin elijib antanke Imigran Kiben/Ayisyen ("dat elijibiliteou"). Pou pifò sèvis travay ak lòt sèvis ki vize endepandans ekonomik, peryòd elijibilite a se senk ane apati de dat elijibilite ou a.

Kikote mwen ka aplike pou avantaj ak sèvis piblik?

Ou ka aplike pou avantaj piblik yo nan [biwo lokal Depatman Sante ak Sèvis Sosyal Michigan](#) oswa sou Entènèt nan [MI Bridges](#). Gen lòt [sèvis](#) sipò ki ka disponib, tanpri kontakte [LEO-RefugeeServices@michigan.gov](#) pou plis enfòmasyon pou founisè sèvis yo nan rejyon w la.

¹ Seksyon 212(d)(5) Lwa sou Imigrasyon ak Nasyonalite bay DHS yon pouvwa diskresyonèl pou mete yon moun an libète kondisyonèl tanporèman Ozetazini anba sètèn kondisyon an fonksyon de chak ka.

² Depatman Jistis Ameriken an ap mennen pwosedi jidisyèl administratif, yo rele pwosedi ekspilasyon, pou deside si moun ki fèt nan peyi etranje ke DHS akize ki vyole lwa imigrasyon yo ta dwe ekspilse de peyi Etazini oswa si yo ta dwe benefisye de yon èd oswa pwoteksyon kont ekspilasyon epi si yo dwe otorize yo rete nan peyi Etazini.

³ Pou jwenn plis enfòmasyon, tanpri gade ORR Policy Letter 16-01 an nan <https://www.acf.hhs.gov/orr/policy-guidance/status-and-documentation-requirements-orr-refugee-resettlement-program#cuban>.



Kisa mwen ta dwe pote avèk mwen lè m ap aplike pou avantaj ak sèvis piblik?

Ou ta dwe pote prèw elijibilite w antanke Imigran Kiben/Ayisyen ak dat ou te resevwa l la. Tip prèw yo gen ladan yo⁴: 1) yon I-94 (Fich Arive/Depa DHS) ki montre yon libète kondisyonèl; 2) yon fòmilè DHS ki endike yon Avi pou Prezante, yon òdonans pou liberasyon sou rekonesans, oswa yon lòt fòmilè pwosedi pou ekspilasyon; 3) yon fòmilè de yon jij imigrasyon ki montre yon demann azil; 4) yon Dokiman Otorizasyon pou Travay (EAD) ak kòd ki seleksyone; 4) dokiman yo te resevwa lè yo te travèse fwontyè Etazini; 6) lòt dokiman gouvènman federal la bay ki endike ou kalifye, ak/oswa 7) verifikasyon nasyonalite Kiben ou.

Èske mwen ka gen yon Egzamen Sante pou Refijye?

Antanke Imigran Kiben/Ayisyen ki kalifye, ou ka resevwa yon egzamen sante konplè nan 90 jou aprè dat elijibilite ou a. Sa a se yon egzamen medikal konplè ki kouvri pa Medicaid oswa RMA. Founisè medikal yo resevwa fòmasyon nan sante pou refijye epi yo ka refere w bay lòt espesyalis, si sa nesesè. Pwogram egzamen sante ou nan youn nan klinik sante sa yo:

- [Arab American and Chaldean Council \(ACC\)](#) (Dearborn ak Warren) 248-559-1990
- [Jewish Family Services of Washtenaw County](#) (Ann Arbor) 734-769-0209
- [Forest Community Health Center](#) (Lansing) 517-887-4302
- [Kent County Health Department](#) (Grand Rapids) 616-632-7197
- [Family Health Center](#) (Kalamazoo) rms@fhckzoo.com
- [Calhoun County Health Department](#) (Battle Creek) 269-969-6387

Kikote pou mwen aplike pou yon Nimewo Sekirite Sosyal?

Pou aplike pou yon nimewo sekirite sosyal, egzamine kondisyon yo [isit la](#) oswa vizite biwo Administrasyon Sekirite Sosyal lokal la. Ou ka jwenn biwo Sekirite Sosyal lokal ou an [isit la](#).

Kikote mwen ka jwenn èd pou jwenn travay?

Biwo Global Michigan ak [Ajans lokal Michigan Works](#) ou a pral genyen pwogram ki disponib pou konekte ou ak pwogram fòmasyon, pwogram Angle kòm dezyèm lang oswa lòt lang, preparasyon CV, ak plis ankò. Swiv lyen an pou konekte avèk [ajans](#) yo nan zòn ou an oswa kontakte LEO-RefugeeServices@michigan.gov pou yon referans dirèk. Remake byen ke elijibilite pou kèk pwogram mendèv ka egziye w pou genyen dabò otorizasyon pou travay ke gouvènman federal la ba ou ("Kat EAD"). Epitou ou pral bezwen yon kat EAD valab pou kapab travay Ozetazini.

E si mwen gen plis kesyon?

Tanpri kontakte LEO-RefugeeServices@michigan.gov.

⁴ Lis sa a pa gen ladann tout kalite dokiman oswa enfòmasyon espesifik sou dokiman ou ki ka pwouve elijibilite w antanke Imigran Kiben/Ayisyen. Pou jwenn yon lis konplè ale nan: https://www.acf.hhs.gov/sites/default/files/documents/orr/orr_fact_sheet_cuban_haitian_entrant.pdf.